

Deutscholympiade 2006 succesvol evenement

Op vrijdag 17 februari 2006 jongstleden vond in het Goethe Instituut te Amsterdam de Deutscholympiade plaats. Deze wedstrijd voor leerlingen uit de vierde en vijfde klas havo/vwo die Duits in hun pakket hebben, werd net als de vorige editie (december 2004) georganiseerd door de *Sectie Duits van Levende Talen* en het *Goethe Instituut*. Alle vaardigheden die het vak Duits kent stonden achtereenvolgens op het programma met als afsluiter een presentatie in de Duitse taal. De deelnemers kwamen uit praktisch het hele land. En net als in 2004 waren drie meisjes de uiteindelijke winnaars.

De drie winnaressen van de vorige Olympiade mochten uiteindelijk meedoen aan de Internationale Deutscholympiade die verleden jaar in mei in Warschau plaatsvond. Aangezien de Internationale slechts elke drie jaar wordt georganiseerd stond de deelnemers dit keer geen afvaardiging naar het buitenland in het vooruitzicht. Dit keer was een reis naar het *Haus der Geschichte* in Bonn de hoofdprijs. Een ander verschil met de wedstrijd van december 2004 was de deelname van enkele havo-leerlingen zodat niet meer van een exclusieve aangelegenheid voor vwo-leerlingen sprake was.

Het strakke dagprogramma verliep probleemloos; de aftrap werd zelfs vóór 11.00 uur – het beoogde begin – genomen. De volgende vijf uur werden de vijftien meisjes en vier jongens in de leeftijd van vijftien tot zeventien jaar stevig aan de tand gevoeld. Begonnen werd met een drietal rondes vaardigheden: leesvaardigheid, luistervaardigheid en schrijfvaardigheid in de vorm van een dictee. Leesvaardigheid werd door velen als lastig ervaren: de twee teksten hadden film als thema en vooral de tekst met invulvragen kostte heel wat hoofdbreken. De luistertoets zorgde voor weinig problemen. Hier kwamen naast enkele tienden meer hoge scores voor. Daarentegen was het dictee – waarmee de morgensessie werd afgesloten – voor velen zowel een ongebruikelijk fenomeen als een moeilijke opgave. Het aantal fouten liep hier uiteen van 7 tot ruim over de 40. Opvallende fouten waren woorden als *E-mail*, *Britische*, *unnutz* en *rasistisch* (zoek de fouten!).

Terwijl de correctoren zich vervolgens terugtrokken met stapels correctiewerk, konden de leerlingen in de 45 minuten durende pauze in de kantine van het instituut bijtanken voor de vuurproef van het middagedeelte. Op het programma stond een presentatie – uiteraard geheel in het Duits – met als thema *Grenzen*. De leerlingen moesten deze opdracht in groepen van drie of vier voorbereiden en zij werden daarbij geacht gebruik te maken van hun fantasie, inzicht en vindingrijkheid, hetgeen voor vierde- en vijfdeklassers wellicht geen alledaagse kost is. De uitwerking van dit thema door de zes groepen liep sterk uiteen, niet alleen in de wijze van presenteren, maar vooral ook in het gebruik van de Duitse taal. Enkele voorbeelden: grenzen stellen ten aanzien van roken, alcoholmisbruik en opvoeding, maar ook concrete grenzen in geografisch opzicht aan de hand van een landkaart van Duitsland.

En toen kwam voor de negentien deelnemers het moment van de waarheid: de uitslag. De driekoppige jury bestaande uit Anthonya Visser (hoogleraar Duits aan de universiteit van Leiden), Ivo van den Berk (medewerker aan de Universiteit van Amsterdam) en Marina Ahold (winnares van de vorige Olympiade) en bijgestaan door dagvoorzitter en organisator Erwin de Vries, koos na enige beraadslaging de drie beste deelnemers van de dag. De keuze werd bepaald door de individuele beoordelingen van de drie vaardigheidstoetsen evenals de presentatie. Winnares werd Nina van Sprang gevolgd door Joanne Berntsen en Maya de Waal. De drie dames mogen zoals gezegd een dag naar Bonn later dit jaar. Voor alle deelnemers waren er boeken en ander materiaal dat door het Goethe Instituut ter beschikking was gesteld.

Dat er volgend jaar weer een Deutscholympiade wordt georganiseerd stond na afloop van deze geslaagde dag als een paal boven water. Het enthousiasme en het plezier dat ondanks de soms harde beproevingen onder de deelnemers heerste, rechtvaardigt voor de toekomst meer initiatieven als deze Olympiade. Verder doet de nodige dosis competitie niemand kwaad. Behalve kersvers voorzitter Erwin de Vries van de *Sectie Duits van Levende Talen* dient ook scheidend medewerkster Michaela Perlmann-Balme van het *Goethe Institut* voor dit wederom succesvolle evenement alle lof toe te komen. Ten slotte droeg ook de locatie bij aan het welslagen van deze dag aangezien de leerlingen hun bekwaamheid in de Duitse taal konden laten zien in een plezierige locatie ver weg van het eigen schoolgebouw.

Paul Stevelmans